

TYGODNIK

ROLNICZO-PRZEMYSŁOWY

wydawany przez C. K. Towarzystwo gospodarczo-rolnicze Krakowskie.

Nr 36.

Kraków dnia 17 Września.

1855.

KALENDARZ GOSPODARSKI.

(Dalszy ciąg — sob. Nr 35 Tygod.)

Październik.

Uprawa ogrodu warzywnego.

Przesadzanie. — Nic już zasięwać nie można w tym miesiącu, jest to wszelako najprzyjaźniejsza pora do wysadzania w grunt *kapusty Yorkskiej*, równie jak *sałaty zimowej*, która się przesadza bardzo jeszcze mała, w najzaciśniesz miejsce ogrodu, dla przepędzenia tam zimy.

Plony. — Już w październiku zaczyna niedostawać sałaty: zastępuje ją *kozłek* (rospanka) z pierwszych posiewów i *endyweja*. Aby endywę zniekczyć, skupia się wszystkie jej liście i związuje powrósełkiem ze słomy, łoziny lub szuwaru. Czynność tę dopełniać zawsze należy wtenczas kiedy liście nie mają na sobie żadnej wilgoci, inaczej bowiem, bardzoby rychło zgniły. Po ośmiu lub dziesięciu dniach, cała massa liści zmięknie i zbieleje i stanowi wówczas sałatę równie zdrową jak smaczną. *Kapusty* wielki w tym miesiącu dostatek; która wszakże zupełnie już dojrzała, nie da się jeszcze użyć na długie przechowanie; lepiej przeto zakwasić tę którą się zaraz nie spożywa. Wielka też jest obfitość w tym miesiącu i innych wszelkiego rodzaju ogroduwin.

Hodowla drzew leśnych.

Przesadzanie. — Można rozpoczynać w tym miesiącu przesadzanie drzew nieżywicznych; z bowiem, zwłaszcza kiedy już są dosyć duże, pewniej się przyjmują przesadzone na wiosnę; ztémwszystkiem, drzewka zielone tegorocznego siewu a nawet dwuletnie, które się dadzą jeszcze przesadzić za kołkiem, dobrze się przyjmują i w jesieni, a można je tak przesadzać, w grunt poprzednio zorany, przez całą zimę, kiedy tylko nie ma mrozu.

Wyjmując z ziemi drzewka wszelkiego rodzaju do przesadzania, trzeba się brać do tej czynności jaknajostrożniej aby nie nadwzględzić korzeni: drzewo bowiem każde tēm się łatwiej przyjmuje im więcej ma korzeni. Dla tego to właśnie szczepki wzrosłe w szkółkach przyjmują się zazwyczaj nierównie lepiej jak wyrwane tu i owdzie po lesie, których korzenie

słabo są zwykle rozwinięte. Nie należy przeto nigdy używać tych ostatnich inaczej jak bardzo małemi wysadkami.

Sadząc drzewo liściaste, to jest nie szyszkowe, obczyszczają się jego korzenie, czyli inaczej, obcina się równo ostrym nożem ogrodniczym wszystkie te które są zepsute lub uszkodzone, zachowując jaknajwięcej ile można włosistych czyli nitkowatych. Jeżeli drzewo ma korzeń maciczny, ten się zachowuje, skoro go można wygodnie umieścić w dołku, w przeciwnym razie można go obciąć bez wielkiej ztąd niedogodności. Okrzesuje się dłużej lub krócej gałęzie młodego drzewka, jeżeli sądzimy że korona jest za wielka w stosunku do korzeni; obrzyna się bardzo krótko u tych drzewek które utraciły wiele korzeni przy przesadzaniu. Rozpościęra się starannie w dole korzenie równie jak nitki, na ziemi spulchnionej, i lekko się je przykrywa, rozsypując ręką najdrobniejszą i najdelikatniejszą ziemię, którą się miernie utłacza. Nie należy, zresztą, sadzić, w tej porze, drzew ani dużych ani małych, jak tylko w gruntach suchych i lekkich, nie nastroczających obawy aby w nich korzenie zgniły przez zimę.

Zbiór i zasięg żołądź i bukwi. W tym miesiącu zbiera się żołądź i bukiew przeznaczone na nasienie. Jak najpilniej przy tēm przestrzegać należy aby ziarna te nie leżały na kupie albo w worach, nawet przez dwadzieścia cztery godzin, gdyż się bardzo prędko zagrzewają i rychło tracą własność kiełkowania. Przechowanie ziarn tych do zasiewów wiosnianych nadzwyczaj jest trudne i losowe; nie podobna oczekiwać pomyślnego skutku jak tylko rozścielając je bardzo cienkimi warstwami w miejscu suchém i przewiewném, i przerabiając parę razy na dzień, w początkach zwłaszcza, dopóki zupełnie nie wyschną; najbezpieczniej wszakże zasięwać natychmiast po zbiorze żołądź. Można, ztémwszystkiem, przechować dobrze żołądź, przesypując je piaskiem zaraz po zbiorze. W tym celu, układa się naprzemian, w miejscu nakrytém i zabezpieczoném od mrozów, warstwy żołądź i piasku prawie suchego. Jest to niewątpliwie najpewniejszy sposób przechowania; ale trochę uciążliwy, w zastósowaniu do znaczniejszych ilości. Zdaje mi się prawdopodobném, iżby się żołądź przechowywała dobrze, złożone w listopadzie w kopce, tak jak warzywa; zachęcam przeto osoby którymby się do tego nastroczyła sposobność, do przedsiębrania prób z tym sposobem przechowywania, który byłby niewątpliwie nader dogodnym. Bukwie przechowują się łatwiej od żołądź; należy

ztemwszystkiem téż same, pod tym względem, co z żołędzią zachować przezorności, jeżeli mają być zasiane w położeniu nie zasłoniętym i wystawionem na przymrozki wiosniane, wielce szkodliwe młodym bukom, które zbyt wczesno powschodzą: lepiej przeto, z tego powodu, nie zasiawać buki w takich miejscach prędzej jak w kwietniu. Jeżeli, przeciwnie, idzie o zagajenie halizn w lesie lub w starej plantacji, nie ma powodu lękać się mrozów, z powodu osłony utworzonej przez drzewa sąsiednie: a wówczas daleko jest lepiej zasiawać bukiek zaraz po jej zbiorze.

Jeżeli grunt jest poprzednio zorany, rozsiawa się nasienie, rzutem, w ilości do 6 cent. wiedz. (7 do 8 1/4 ctr. pols.) żołędzi, a 1 1/2 ctr. wiedz. (2 ctr. pols.) buki na morg, przypuszczając w obu razach, iż zamierzamy pokryć całą przestrzeń jednym tylko tych drzew rodzajem. Zagrzebuje się posiew silnym zabronowaniem, które się powtarza, jeżeli potrzeba, tak iż największa ilość ziarn znajdzie się w głębokości około 1 1/2 cala. W roli będącej już na wysokim stopniu kultury, można siać żołędź pod skibę, rozrzucając ją siewem rzutnym na polu i przyorywując na 3 1/4 cala głęboko, poczem się zasiawa bardzo obrzednio pszenicą lub żytem, które osłaniają młode latorosle, nie wadząc ich wzrostowi.

Kiedy chodzi o zagajenie halizn wśród plantacji dawniejszej, albo o obsianie nowizny której nie można, z jakiegokolwiek powodu, zorać całkowicie pługiem, poprzestaje się na żkopaniu tu i owdzie, bądź motyką widlowatą, bądź rydłem, małych przestrzeni np. na stopę kwadratową, albo zagonów na 3 1/2 do 7 stóp szerokości, zostawując między niemi równie szerokie lub szersze nawet odstępy, i rozrzuca się nasienie na tych uprawionych przestrzeniach, w stosunku 18 do 20 żołędzi lub buki na łokieć kwadratowy, zagrzebując je do głębokości wyżej wskazanej.

Zbiór i przechowanie różnych nasion drzew liściastych.
— Nasiona największej liczby drzew lasowych dojrzewają w tej porze: z drzew liściastych, nasienie brzozy dochodzi pospolicie do dojrzałości w końcu września lub w październiku; nasienie olszy dojrzewa nieco później a można je zbierać aż do lutego; wydarza się wszelako często iż szyszki otwierają się podczas pięknych dni w listopadzie lub w grudniu, i znajdujemy je puste w końcu zimy. Szyszki tych dwóch gatunków drzew zbierają się tedy zawczasu i umieszczają się w miejscu suchym, gdzie nasienie prędko się z nich wyluszcza a następnie odczyszczają się na przetakach.

Nasienie grabiny dojrzewa także w październiku, równie jak jesionu i klonu.

Wszystkie te nasiona można zasiawać zaraz po zbiorze, a nawet bardzo jest dobrze tak robić, albowiem wszystkie niemal bardzo się trudno przechowują. Odnosi się to mianowicie do jesionu i klonu, których nasiona utracają już częstokroć do wiosny własność kiełkowania, wyjąwszy, jeżeli je włożymy w suchy piasek zaraz po zbiorze. Nasiona innych gatunków trzeba rozesiać warstwami bardzo cienkimi w miejscu przewiewnym, ani nazbyt suchym ani zbyt wilgotnym, i często je szuflować.

Ponieważ te rozmaite gatunki drzew można równie dobrze zasiawać na wiosnę jak w jesieni, zamieściłem w marcu wskazówkę, jakich przezorności usiewy te wymagają.

Zbiór i przechowanie nasion drzew żywicznych.—Można także zbierać, od końca października zaczawszy przez całą zimę, szyszki drzew żywicznych: ponieważ te jednak nie tak się łatwo wyluszczaają na drzewach, lepiej jest, mając je użyć w miejscu, zbierać szyszki dopiero pod koniec zimy, a zawsze w porę suchą. Szyszki modrzewiu zwłaszcza trudniej się wyluszczaają jeżeli są zebrane przed zimą, a nawet zazwyczaj nie dojrzewają zupełnie prędzej jak w listopadzie: sosna dojrzewa nieco rychlej. Kiedy nasiona te przeznaczone są na handel, zbiera się zwykle szyszki w jesieni, i albo się je suszy na suszarni, albo umieszcza w izbie ogrzanej, gdzie się niebawem otwierają. Ważnem jest, w tym razie, aby temperatura była bardzo umiarkowana; jeżeli bowiem ciepło tak jest silne, iż wyparuje olejek w nasionach tych zawarty, utracą własność kiełkowania. Nasienie jedliny więcej jeszcze od innych wymaga przezorności, aby nie ulegało zbyt wielkiemu ciepłu.

Dla wszystkich tych nasion nie powinna być temperatura wyższa jak utrzymywana zwykle w mieszkaniach ogrzewanych piecami. Jeżeli mamy użyć nasiona w miejscu, lepiej jest przechować szyszki w całości, w suchym miejscu, aż do marca, a wówczas, dla wyluszczenia z nich ziarna, wystawić je na działanie słońca, układając na lasach ustawionych nakształt pulek jedne nad drugimi pod dachem. Ponieważ, wreszcie, nasiona te lepiej się przechowują w szyszkach, roztropnie jest nie wyluszczać z nich jak tylko ilość mającą być natychmiast użytą. Ziarna te zasiewają się dopiero w marcu i w kwietniu.

(D. c. n.)

ODWROTNA STRONA MEDALU.

(Ciąg dalszy—zob. Tygod. N^o 32.)

Żyjemy w czasie wielkich nakładów gospodarskich, które się nie zawsze nagradzają, tém większa więc szkoda, jeżeli tę teorię nieszczęśliwie zastosowaną do roli przenosimy jeszcze i do domu.

Gdyby wychowanie obywatelskich dzieci było w pewnym zamiarze i w pewnej myśli prowadzone, gdyby nakład miał zapewnić przyszłość tym dzieciom, niezawisłość ich, utrzymanie, powodzenie, możnaby to przebaczyć rodzicom, że nad stan swój kształcą dzieci i nad możność. Słowem, gdyby ukształcenie synów lub córek obywatelskich można uważać za posag i schedę, nicby nie było dziwnego, że rodzice częścią majątku poświęcają na to: ale właśnie że tak nie jest, i to co najwięcej boli. Wykształcenie, jakie pobierają, jest we wszystkich swoich częściach skrzywione i nie usposabia ani do pracy, ani do zadowolenia i przestania na sobie; tworzy ludzi bez zasad, bez zamiłowania do czegokolwiek, niedoros-

łych do sfery umysłowej, niedoleżnych w życiu praktycznym, słowem ludzi bez charakteru i zdolności, bez pozycji i stanu.

Jeżeli się o tém przekonać chcemy, powróćmy do pańien które już za granicą ukończyły edukację a dziś są na wydaniu. Znajdziemy stary dwór wykwinnie i podług ostatniej mody urządzony, ogród pełen kwiatów, salon pełen świetności. Nie ma wprawdzie dostatecznej ilości fornales na folwarku dworskim, na którym cały zagraniczny sztab, z całym swoim arsenalem, zaciężył, ale jest za to ekwipaż, którymby można i w stolicy zajaśnieć. Często gesto nie ma woziwody osła, coby dla ogrodnika lub do pralni przywiózł wody, ale są dzianety, bo panienki jeżdżą konno, i co za szkoda żeby nie jeździły albo nie miały jeździć, kiedy się od pierwszych mistrzów tego uczyły, kiedy się tak ślicznie w amazonkach prezentują na koniu. Są więc dzianety, jest dżokiej, przynajmniej z angielska ubrany, a i ekwipaż pań i konie damskie i dżokiej mają osobne przywileje w stajni, w obroczarzni, w liberji, w wikcie i w zapłacie. W kuchni nie ma kuchty, coby wyszórował rądle, ale jest za to kuchmistrz, który z francuzkię gotuje książki i zna wszystkie modne *plats exquis* najdoborniejszego stołu. W kredensie nie ma chłopca, ale jest za to kamerdyner, który w czarnym fraku chodzi, w osobnym apartamencie mieszka, cygara pali, gazety i żurnale czyta, przy stole marszałkuje, a przy herbacie celebrytuje w białych rękawiczkach. W garderobie nie ma dziewczyny, ale jest za to niemka lub szwajcarka, wyborna *marchande de modes*, znająca się doskonale na doborze kolorów i na tém co to *do twarzy* nazywają. Słowem, nie ma tego wszystkiego w domu, częstokroć, czego nawet do koniecznych potrzeb życia potrzeba, ale są wykwinety z wszystkich części świata, a nadto jeszcze adresy z pierwszych magazynów wszystkich krain, narodów, nie oglądając się na transporty i cła, bo panie nasze są w ogólności wielkimi protektorkami wolnego handlu; a gdzie się miejscowe prawo temu sprzeciwia, to już ciż mąż jest od tego żeby przemycił, a wreszcie zapłacił cło choćby najwyższe nawet.

Długo trwały przygotowania urządzenia domu, ogrodu i dworu; nareszcie staje dom otworem, wszystko jest przygotowane jak do wybornego scenicznego przedstawienia, i pan czeka gości a panie konkurentów.

Lecz cóż się dzieje? Jest na Rusi przysłowie: *ne bierut naszych*, i nie wiedzieć jakby przyjść do zetknięcia się z sąsiedztwem i do zapelnienia salonu gośćmi, nota bene w czasie tym kiedy się ich mieć chce.

Nikt nie chce zrobić pierwszego kroku. Pani tak dawno nie była w kraju, że ją wszyscy uważają za obcą i świeżo osiadłą w okolicy, więc nikt nie chce się rzec praw dawniejszego obywatelstwa. Tu i owdzie widziano je, to w kościele to na przejażdżkach i panią i panny; ale kogoś nie poznały, komuś się nie ukłoniły, w kościele znalazły się w cudzej ławce, jakieś uchybienia były przy ucałowaniu patyny; słowem, zadaje się rozczyna na sąsiedzkie kwasy. Czuje to Jegomość, który nie wyszedł z trybu sąsiedniego życia i chciałby naprawić i zagodzić te wszystkie rzeczy: ale sprawa nie idzie łatwo, bo od czasu jak pani z córkami przybyła, nie

odwiedzają go nawet ci, którzy z nim dawniej żyli jak najściślej: objeżdża tedy sąsiadów, zaprasza, daje to małe polowania, to śniadania; ale, że nigdzie nie był z żoną i z córkami, że w czasie śniadania po polowaniu nie pokazały się panie, więc nikt też nie przywozi żony i wpada tylko ranniem sam do jegomości. Ten się żali, że nie wie kedy zajeżdżać, bo i bramy i wjazdy w inném miejscu; ów, że zajeżdżał niedawno przed pałac, że go psy opadły, że stał długo nie wiedząc gdzie się podzić, aż nareszcie wyszedł kamerdyner, spojrział na zegarek, i oświadczył, że nie wie gdzieby pan był, a pani jeszcze o tej godzinie nie przyjmuje; inny znowu żali się że wizyty o mało życiem nie przypłacił, bo na zimowym dniu, o sześć mil jadąc, wybrał się na noc, przybył po objeździe, po herbacie tedy, gdy się dowiedziano w końcu, że zamysła nawet nocować, zaprowadzono go przez cały dziedziniec i ogród do maurytańskiego kiosku, który miał prześliczny emaliowany kominek, ale nie miał pieca: gdy się gość rozłożył, powiada *büchsenpannerowi*, który go wprowadził: „przynies no drzewa i zapal na tym kominie, kiedy nie ma pieca;”—ale on mu na to: „*my sem służym pro paradu a ne pro wyhodu*“.— „A niech was tu diabli wezmą“ rzekł szlachcic, kazał spakować i wyjechał o północy; bo już ciż lepiej na sianach nocować niż w takim kiosku na mrozie. Na jarmarku przymawiają nawet mocniej otwartsi i dalsi sąsiedzi; szlachcic widzi po prostu że drzwi zaczynają z niego; a że to gorzka potrawa, więc *łamie rzecz przez kolano*, wpada raptusowo do Pani, każe się ubierać co prędzej, każe siadać do powozu i obwozi ją od kołka do kołka po całym sąsiedztwie; a potem, przynajmuje jeszcze dwóch kucharzy, rozpisuje najgrzeczniejsze listy i wyprawia bal okazały, który ma wszystko naprawić; bo już ciż czemsiś trzeba się znowu wkupić i w sąsiedztwo i w przyjaźń i w dobrą zażyłość z ludźmi, którą przecież i dziad i pradziad i ojciec jego miał na tém miejscu.

Ale cóż? bal, który miał wszystko naprawić, popsuł rzeczy do reszty: bo gospodyni domu, któraby w cieniu stać powinna w takim razie, była królową balu. Panny przewyższyły wszystkich dobozem toalety, a pomimo to, nie było komu admiirować. Honory domu robił zakłopotany jegomość i ów kamerdyner; ale wszyscy rozjechali się niezadowolnieni, zrażeni jeszcze więcej do siebie i w tém przekonaniu, że z tym domem żyć nie można, równie jak pani powzięła przekonanie, że tu nie ma komu córek pokazać i że w tém kole nie znajdzie dla nich *partji*. Kwaszą się tedy piękne panie jakie pół roku jeszcze, smutne i chore, aż nareszcie, za poradą lekarzy, wyjeżdżają do wód za granicę. Jegomość odechnął trochę, a że to od niejakięgo czasu nasza szlachta wyjeżdża i żenić się za granicę, więc myśli sobie: „może też tam, gdzie ani matki ani córek nikt nie zna, gdzie o pożytku sąsiedzkim nic nie wiedzą, znajdzie się ktoś co te doskonałości wszystkie ocenić potrafi, może też tam Bóg zlituje się nademną i opatrzy którą córkę losem“.

Zapytuje się teraz: czy jest w tém gospodarski rozum, wychować tak wiejskie panienki, aby nie wiedziały gdzie się udać w kościele i jak pocałować patynę, żeby nie znały co jest

grzeczność i gościnność domu rodzicielskiego, żeby się nie umiały nikim i niczem zająć, jak tylko sobą, wystawą i reprezentacją, żeby w końcu ten talent posiadały robienia sobie i domowi nieprzyjaciół, bez istotnego przewinienia nawet, wszędzie gdzie się tylko pokażą? Czy jest w tym gospodarski rozum, wyłożyć na taką edukację krocie za granicą, dom opustoszyć, potem za powrotem dom cały urządzać na nowo dla zrobienia sobie nieprzyjaciół w całym sąsiedztwie, i doprowadzić w końcu rzeczy, swój sposób życia i prowadzenie się do tego stopnia, iż w istocie pobyt na wsi staje się niepodobieństwem?... Więc trzeba żonę i córki wywieźć na zimę gdzieś do stolicy i tam myśleć o zaprowadzeniu nowego domu i wydaniu panien.

Tu już co się zowie europejski targ: na czystym też rachunku stają rzeczy. Posagi panien są obliczone co do grosza, każdy konkurent nosi ledwo że nie w kieszeni hipoteczne wykazy, rozpisują się listy rekomendacyjne i w przeciagu kilku niedziel zapełnia się dom konkurentami.

—Gdzieś był?

—W Paryżu.

—Po co?

—Sprawiłem sobie dwa nowe ubrania.

—Cóż słychać?

—Karola zamknęli za długi i trzeba mu dostać z 10 tysięcy franków, aby tu przyjechał, to go ożenimy z jedną z tych panien.

—A ty co robisz?

—Ot niewiem. Mam jeszcze coś pieniędzy, może do Ostendy pojedę, albo na zimę do Włoch.

—A cóż, nie żeniłbyś się z którą z tych panien?

—Nie wiem—może. Stosunki familijne konwenują mi dosyć, jeżeli się nikt nie posunie przedemną, tobym wziął jedną. Z tem co mieć mogę jest to tak demi fortune, możnaby mieć przynajmniej kabriolet, jeżeli gra w karty pójdzie tak szczęśliwie jak dotychczas.

—A dla czegoż mówisz „jeżeli się kto nie posunie“? Czy się taki lion boi rywalów?

—O nie! Ale ty widzę nie znasz szlachcianek polskich, a tutaj ma być do tego jeszcze jakiś Sarmata, co tam na wsi siedzi. Pierwszej córce daje się zawsze najwięcej, a w taki sposób możnaby wziąć ze dwa posagi za jedną, bo szlachcic ten na wsi pewnie nie liczy i na wabika kupi i perły i biżuterję i klejnoty, da ciężkie srebro i da majątek w ziemi, którybym zaraz sprzedał.

Każdy się domyśli zapewne, że to jest poufna rozmowa konkurentów, a zapewnić możemy naszych czytelników, że i panny na wydaniu nie mają większych illuzji, więc i z tej strony rozpisuje się gończe listy po wszystkich prowincjach Polski i w parę tygodni przychodzą najsumienniejsze listy konduity owych konkurentów.

Biografie te nie są zabawne i nigdy prawie nie mówią na korzyść konkurentów; ale cóż robić? prawdziwy stan rzeczy odkrywa się dopiero późno, a konkurencja posunęła się już za daleko, panna się przywiązała, rzecz się rozgłosiła,—

możnaby wprowadzić lepiej, ale niech to i tak będzie, byle skończyć, byle sobą dłużej nie bawić świata.

Konkurent mieszkał w jednym z pierwszych *hôtel garni*, familja znana w całym kraju, żył wystawnie, bywał wszędzie, dobrze widziany, *należał do towarzystwa*, okazuje się nareszcie że się zadłużył a conto ożenienia, więc trzeba to jakoś skończyć. Jegomość nie naspieszył na wesele córki, wzięli ślub wieczorem, a po herbacie, trochę wystawniejszej niż zwykle, wsiedli do wagonu i pojechali do Włoch.

W hotelu tedy było najpierwsze zapoznanie nowego stadła, w wagonie pierwszy ich dom, a w nieznanej karczmie pierwszy ich nocleg. Tak się poczyną nowe życie nowego obywatelstwa; a dodać tu należy, że jedne zapowiedzie wyszły gdzieś na Wołyniu, drugie o innym czasie w Królestwie, a ksiądz jakiś podróżny i zdawna dobry przyjaciel dawał ślub po francuzku, więc i gotowy punkt do rozvodu, jakby go trzeba, bo świadków tego ślubnego aktu strąbiłby chyba na Józafata dolinie.

Jeżeli się zaś Jegomość spóźnił na ślub, a tem samem nie dopilnował intercyzy, która miała zapewnić posag jego córki, to można być także pewnym, że nikt ze świadków nie dopilnował metryki ślubnej.—Na kredycie stoi świat:—z tą formułką jedzie się dalej koleją do Włoch, bo pan młody mówi, że w Polsce nudno, a pani że w Polsce zimno.

Zdaje mi się, iż tą razą nie potrzebuję nawet powtórzyć, że z tego stadła nie będzie gospodarzy ani rolników, i że w dobrach przez nich posiadanych nie zakwitnie gospodarstwo.

Jeżeli się wydanie córek na tej drodze nie uda, wypada córkę wydać, bawiąc za granicą, za cudzoziemca—a więc za włocha lub greka, byle się przypiąć do jakiegokolwiek ambasy; a jeżeli już i awanturnika złapać nie można, wówczas wydaje się córki za kuzynków, uzyskawszy dispense; a i tu znowu odbywa się konkurencja na listy; renta stanowi o tem, czy małżeństwo przyjdzie do skutku czy nie, a ślub bierze się za granicą, bo to taniej: nie trzeba ani wystawy, ani ekwipażów, ani nudnych błogosławieństw przyjaciół i krewnych, a co najlepsza, że nowe małżeństwo, będąc już za granicą, może jechać dalej. Ludzie na wsi nie wiedzą gdzie się panna podziała i nie znają nowego dziedzica. Gospodarstwo poczyną się zwykle od wydzierżawienia majątku na procenta, lub od puszczenia żydom w dzierżawę, bo nie wiedzieć co ten żyd na wsi robi, ale to pewna, że najlepiej płaci i pilnuje terminu.

Gdzież się podziały przysłowia: „*Rano wstać a blisko się żenić—Szukaj żony koło domu*“; ale bo żona była wówczas jeszcze potrzebną, *kiedy znano wartość własnego domu*.

KORRESPONDENCJA.

Z pod Kępy Olszyn wrześ. 1855.

Szanowny Redaktorze! Minał czas, kiedym się bawił pismienictwem: dziś obarczony dziećmi, przynębiony brakiem najemnika, czeladzi, o nich tylko myśleć muszę; robotnicy mojem zadaniem. Kładę się z myślą, czy robotnicy jutro przyjdą? wstaje—znowu myśl, a czy robotnicy będą?—robotnicy więc tylko

w mojej głowie i robotnicy, a podobno że każdemu tożsamo, i cóż chcesz aby Ci pisano?—jedną i tę samą piosneczkę? wszak „Czas“ dosyć już korespondencyj podobnych zacytował — a środka żadnego.

Dziś rzucony słabością na sofę, zmordowany brakiem znowu robotnika, zachęcony wreszcie odezwą twoją Szanowny Redaktorze, biorę pióro do ręki, by Ci piosneczkę ogólną powtórzyć: a naprzód co do zbiorów.

Siana w ogóle roku bieżącego wszyscy nad Rudawscy mieszkający mało zebrali, z powodu niepamiętnych powodzi: a z nad Rudawy, trzeba wiedzieć, najwięcej siana na targ Kleparski przychodzi; nie też dziwnego, że cena jego wysoka i jeszcze nie ma nic godnego.

Co do zboża: oziminy prawie wszystkie, do północy położone, ucierniały od śniegów, przez wylegnienie: kto miał owies i nim w to miejsce zasiał, powetował choć w części stratę; zostawiona zaś, przyniosła gospodarzom chwasty i gdzieniegdzie kłosek.— W ogóle zaś, po słoach ciągłych, gdy nastąpiły upały zbyteczne, ziarno, niewykształcone zupełnie, przyszło w kłosie i powodem jest skąpego namłotu. Słyszałem nieraz w mieście od panów szukających świeżego powietrza za rogatkami: „a cóż za urodzaj!—a co za zboże śliczne! narachowaliśmy 40 ziarn w jednym kłosie!“—Na takie gadaniny proponowałem zakłady, iż zboże będzie droższe w tym roku niż w upłynionym: obśmiano mnie, ale zakładać się nie chaiano. Dziś ciż sami panowie pytają mnie: dla czego tak?—toż samo odpowiadam co i tutaj, a obok tego najemnik droższy, słabszy, a tém samém powolniejszy był w robocie: mówię tu o robotniku galicyjskim z *pod pompy* *); miejscowy zaś mało uczęszczał na najem do dworu, z powodu grassującej cholery, feber i własnych zbiorów.—Taż sama przyczyna i w innych artykułach, jako to: w jęczmieniu, owsie itp. słowem, mogę powiedzieć śmiało, iż prócz różnicy w kopach, różnica w ziarnie okaże zbiór tegoroczny niemal o połowę mniejszy od roku zeszłego, trzech czwartych nigdy nie doniesie. Prosa natomiast powszechna obfitość i uroda na niego. Sięwu wszelako tego zboża zaniechać u siebie musiałem, dla braku najemnika w tej porze do plewidła. Ziemiaki, od 15 lipca zarażone, wydadzą zbiór mniejszy jak średni; szczęśliwy kto mógł zasadzić w czas i w roli piaszczystej lub pagórkowej, zbierze nie wiele ale pięknych — jeden lub dwa ziemniaki pod krzakiem: komu wypadło sadzić na niskich gruntach, ten musiał się spóźnić ze sięwem, a zbierze orzechów trochę dla trzody; co także nie mało wpływa i wpłynie na wysokie ceny. Kapusta jedna będzie dużo ratować gospodarzy, bo ta w ogóle udała się; wprawdzie gąski dobrze ją podćwiczły, zimna wszakże około połowy września położyły im koniec.—Otóż są przyczyny krótkie i zwięzłe drogości produktów; a jak ci szan. Redaktorze zaczną donosić o gradobiciach, wylęwach rzek, to wystarczy i tobie i drugim do uwierzenia, że może być i będzie drogo.

*) W Krakowie w rynku głównym przed kościołem P. Marii jest studnia, przy której każdego rana zalegają murarze, cieśle i inny najemnik, i tam na żniwa zbiera się kilkaset najemników różnego kalibru z sierpami, kosami, cepami itp. szczególnie z Wadowickiego Cyrkułu, od Wisły i z gór, i tam w Niedzielę odbywają się z rana targi i umowy o ceny i indywidua i zarazem wybranych zabiera się na fury do dworów.

Na potrawy i sięwy czas piękny, szczególnie od tygodnia, ale znowu robotnicy! robotnicy! i brak tychże na przeszkodzie. Dziesięć pługów mając do rozporządzenia, ledwo 4 lub 5 ma orzę, a reszta spoczywa dla braku najemnika: dworscy chorują na febry, kolki, a ze wsi ani żywej duszy; nie przez lenistwo wprawdzie, ale iż mają swoje własne zatrudnienia. Trzeba bowiem wiedzieć, iż folwark dzierżawiony przezemnie ma ledwo 200 m. w. a gromada, składająca się ze 115 numerów, posiada przeszło 800 morgów: każdemu by się zdawało, że tak mały folwark przy tak dużej osadzie nie może cierpieć braku najemnika; tymczasem przeciwnie, klasy zarobku potrzebującej nie ma żadnej, każdy posiada grunt, który w jednym czasie uprawia i zbiera wraz z dworem, a czeladnika ledwo kmić trzyma, nie ma przeto czasu pójść do dworu, ani go też żadna pobudka do tego nie przynagla. Do grabienia siana płaciłem 20 kr. mk. dzieciom, i tych ledwo kilkoro bywało; do żniwa galicyjskim najemnikom z *pod pompy* po 27 kr. i obiad; kosiarzom z Nowej wsi, na ścianę, ze zbieraczem po 1 złr. 52 1/2 kr.; od innych produktów, bez zbieracza, po 1 złr. 15 kr. mk. Szczęśliwy traf sprawił, iż oziminy zebrałem w jednym tygodniu, od 30 lipca do 4 sierpnia. Nie mając zaś jarzyn dojrzałych, gdy jeszcze i kosiarze pochorowali się, jęczmień, owies, groch, bób, tatarkę, zbierałem natomiast miejscowemi rekonwalescentami do 5 września. Dziś, przy tak pięknej pogodzie, ziarenka żyta ani pszenicy nie mam jeszcze do sięwu, choć jest młocarnia i konie spoczywające, boć i ta nie nie zrobi bez najemnika, a co trochę omlóciłem swoją czeladzią w dęszce, zaspokoilem tém forszus na żniwa wzięty. Obywatele włościanie zbierają potrawy, kopią ziemniaki, młóć prosa, a ty dzierżawco choruj, kiedy masz czas po temu, a wyzdrowiawszy gwizdaj lub oganiaj myśliwych raubszyków, kiedy sam nie masz broni, nawet na psa wściekłego lub jastrzębia, aby ci przyjaciel dzierżawca polowania nie wytrącił z daniny czynszowej.

Nie wiem jak gdzie i komu radzić; dla mnie byłoby jedyne lekarstwo, trzymać dostateczną liczbę czeladzi, choćby się sprawdziło przysłowie: „Maciek zrobił, Maciek zjadł“ ale by przynajmniej nie było tego całorocznego utrapienia; a trzymając dla nich różne narzędzia w gospodarstwie potrzebne, nie brakłoby i roboty; ale z kąd ich wziąć, czém zobowiązać, aby przeziłowawszy, nie poszli do fortyfikacji lub do sąsiada. Znam p. Kowieńskiego i nieraz chciałem się udać do niego z prośbą o Szlązaków, abym mógł kiedyś, jak korespondent Czasu z pod Mielca, dziękować i dziękować za obdarzenie podobnym towarem, a znam ich z pracy i zręczności, lecz nie wszystko można co by się chciało: takim ludziom trzeba mieszkań, trzeba ogródków, a tu dzierżawca w dobrach instytucyjnych, nawet gdyby chciał postawić budkę jak przy kolei żelaznej, nie ma miejsca, wszystko gromadzkie. Znajdzie się kto co się odezwie: a przecież mamy prawo o służących, książeczki: prawda! i wielka prawda. Czytałem je w Czasie, który z drugiej ręki niewam, a przeczytawszy oddaję, lecz w Dzienniku Rządowym, który i gromada trzyma, nie było o tém wzmianki. Słyszałem także jak c. k. Komisarz Dystryktowy odczytywał je kilkunastu włościanom i kilku pastérzom, jak potem dla nienadesłania z Cyrkułu książeczek, takowe później obiecał rozdawać, jak też potem i rozdał

we wsi sztuk 10 za opłatą po 14 kr., to jest 6 za stępel, a 8 za książeczkę; i cóż z nich za korzyść?—Książka podobna powinna właśnie mieć na czele toż samo prawo wydrukowane, tak jak to mają książeczki służbowe i cedulki w mieście. Tu właśnie chybiłby cel: gospodarz i czeladnik zapomnieli już swoich obowiązków, a przynajmniej drugi nie chce ich pamiętać; taki oskarżony o jakieś przewinienie, zapytanyby został przez Władzę: gdzie masz książeczkę? a wzięwszy takową od czeladnika, otworzyłby mu ją i przeczytał, następnie w skutek tej samej książeczki ukarał, a czeladnik czyli służący nie tłumaczyłby się, iż nie wiedział o tém; innym dziesięciu by to powtórzył, czytali by jeden drugiemu w święta, za bydłem, bo jest dosyć takich co umieją czytać: inaczej i prawo i książeczki pójdą w zapomnienie.—Obok tego nieodbitie potrzebnego warunku—zwłaszcza iż dotąd bardzo mało książeczek wydano, i do tych możnaby jeszcze arkusze z pomienionem prawem przyszyć, a nowe takież opatrzyć—potrzeba jeszcze, aby i Urzędy gromadzkie były odpowiedzialne za przechowywanie czeladnika ze służby oddalającego się lub przybyłego do gminy, a nawzajem aby służący tułający się bez książki uważany był jako zbieg i włóczęga, a za karę do robót publicznych użyty; najważniejsza zaś, aby każdy, nie jak dotąd, który chce i zgłosi się, ale bez wyjątku wszystka czeladź z d. 15 listopada r. b. była opatrzona w książeczki, a to pod najsurowszą odpowiedzialnością gminy, służbodawców i służących.—Tym sposobem, może, nastalaby jaka rękojmia dla gospodarzy przyjmujących czeladź od Nowego Roku, iż przezimowawszy ich i przeżywiwszy, w kwietniu i nadal będą mieli robotnika.—Trzeba, powtarzam, nadać w mowie będącym książeczkom jakąś nieledwie religijną moc i wagę u służących, a u Władz odpowiedzialność surową za niedopilnowanie. Dziś np. zdaje się gospodarzowi, iż przyjmując czeladnika za paszportem, dosyć ma pewności, iż ten dotrwa do roku, tymczasem czeladnik ucieka jak ciepło przygrzeje, paszport zostawiwszy gospodarzowi, a na reklamację do Dominium odbiera się odpowiedź, iż nie ma takiego na teraz.

Nauka w „Odwrotnej stronie Medalu“ jest arcy dobra, szkoda tylko że tych co tak robią nie nawróci:—trzebaby jeszcze raz odwrócić medal a napisać coś do nas dzierzawców, co to wychowują córki nie wiedzieć na coś, niby to że bogaty nie będzie chciał, a ubogi nie będzie śmiał, a tu by autor takiego artykułu daleko się więcej zasłużył i nawrócił nie jedną matkę i nie jedną córkę.

S. T.

Gostouskiego Jakóba

EKONOMIJA ALBO GOSPODARSTWO ZIEMIAŃSKIE

dla porządnego sprawowania ludziom politycznym dziwnie pożyteczne.

Przedruk z wydania w Krakowie r. pań. 1588.

(Ciąg dalszy.)

Klucznik ma dojrzeć, (gdy ma Pan przyjechać do zamku albo do którego dworu) gdy piece przepalają, aby porządnie

suchemi drwy przepalali, jako ¹²¹⁾ by się piece nie psowały, i dymem się gmachy nie kurzyły. Tak ¹²²⁾ też—obecnie ¹²³⁾ —ma doglądać... i tych, co w piecach palają, aby porządnie około drzew, pieców, łuczywa wszystko było, a w czas nagotowano.

Klucznikowi—w którym wątpią, że nie-pewny szafarz—bierać klucz na noc. Wszak-ż trzeba się opatrzyć na fortel—bo i nie-zamknąć może niż ¹²⁴⁾ klucze odda—i nagotować to tak, jako swej woli użyć może itd. *Experyencyja* w tej rzeczy! i dwa klucza bywają do jednego zamku. Wszak-ż na niewiernego karzń według zasługi.

Kłody piwne pomierne w piwnicy być mają jednakie, to jest: jedne węższe, drugie połowicą mniejsze (aby ¹²⁵⁾ były dwie równe jednej węższej). Tak też: becзки do mąki w podrunie, korzec do obróku owsa, garnce do masła, tworzydła do serów, solnica na sól, motowidła na przędzę; w każdym imieniu u Pana (kto go ma nie mało) ma to być jednako—dla liczby i porządku z Urzędniki i z Kluczniki.

Klucznik ma mieć na pieczy stróże—kiedy stróża kolejna kmiecia w dworzech—bo ci, miasto stróżej, bardzo radzi sami kradną.

Klucznik ma dworu pilnować, gdy Urzędnik u roboty—albo po jakiej sprawie.... Tedy, co potrzeba, Urzędnik mu ma poruczyć, bo z Klucznika narządniejszy urzędnik bywa zawsze.... bo kto się czego uczy z *experyencyją* zaraz, ten bywa najlepszy mistrz.

Klucznik, gdy młyn bliżu dwora, młynarza ma mieć na pieczy, aby Pańska miara dochodziła do dwora zpełna; a kiedy daleko, z Urzędnikiem spólna rada o tem.

Klucznik lecie łąk i spasi, wód ¹²⁶⁾, od złodziejstwa, ma strzedz.... a gdy samemu trudno, przez parobki, piwowary dworskie, albo, kogo do tego z-posobi wiernego.

Piwa, aby były pełne becзки; a, jeźliby miał utaczać z każdą, lepiej jedną wypić całą: bo kilkiem mniej uszkodzi, niż kilkiem-dziesiąt kiedy wszystko zwietrzeje.

Klucze rzadnie chować. A gdy klucz zginie, ostrożnie dobywać, bo tem złodzieja wprawi (kiedy kłótką zamykają, lepiej kłótkę stłuc niż podwój psować). Ten co klucz najdzie, aby sobie nie odmykał. Opatrzeć—kluczy przez ręce nie dawać—nie do każdego zamknięcia za sobą puszczać!

Klucznik, co się upija, gorszy niżli złodziej; a przy gościu? tém więc jeszcze gorszy!

Klucznik dwór ma zamykać albo zawierać. Otoż wszetecznicę, chłopci, mają wiedzieć we wsi i w mieście, iż nie ma z nim i siedzieć. (I powiedzieć na-ń!).—A w zamku wrotny!.... Tak w mieście jako na wsi na wrotnego i na każdego, co z nimi siedzi, niemiłosierna wina.

W dworze chłopci (co sprawy żadnej nie mają) i wszetecznicę

¹²¹⁾ Skrót. za: tak, jako, by itd.

¹²²⁾ —takim też sposobem; to tak bardzo często tu w tém jest znaczeniu.

¹²³⁾ —w ogóle.

¹²⁴⁾ —nim.

¹²⁵⁾ Wyrażenie przykazowe za: niechcie będą dwie równe itd.

¹²⁶⁾ Zdaje się: rybników, stawów, sadzawek itp.

nie mają bywać, tak przy bytności Pańskiej jako i przez (bez) Pana.... a jeszcze więcej przez Pana.

Klucznik ma tego pilnie doglądać, żeby wszelakie zboża do młynów i zasieć z młynów ważono; także i słody. A w każdym folwarku ma być waga, jako w mieście w Ratuszu uczyniona. A nie-tylko zboża, ale i innych rzeczy wiele może się znaleźć, co pod wagą oddawać i odbierać trza... jako sól z beczką.... bo młynarze złodzieje (*Experyencyja*)!....

LIST SZÓSTY.

Młynarz co Panu powinien.

Naprzód ma mieć we młynie (co obecnie miele), statki młyńskie do młyna potrzebne... to jest: topór, siekierę, piłę, przysiek, piesznia¹²⁷⁾, oskardy¹²⁸⁾, świdry, taczki dwoje.... co dobremu i rządному młynarzowi przystoi.

Młynarz ma być groblej pilen i upusty. I ma to zawsze oglądować na każdy dzień, bo się to często przytrafia: co się jednemu taczkami ziemie zaprawić może, tego potem kilka wsi nie zaprawi, gdy nagle rzecz przypadnie a pocznie się grobla rwać.

Młynarz, gdy już roztop przyjdzie, tedy ma obrebować u upusty pale, aby lód tego nie podnosił, gdy woda przyjdzie.

Młynarz — gdy na wiśle¹²⁹⁾ oschnie (prze niedojrzzenie swe), albo co takiego przypadnie — co-by sam mógł zrobić, nie ma mu tego Urzędnik pomagać ludźmi. Także się też ma rozumieć i około skut.

Młynarz ma tramów przyczyniać, kędy jest tracz; kiedy jest czas tego, aby obecnie¹³⁰⁾ tarł. A, tramy aby się we złą drogę ani lecie nie wozily, Urzędnika ma napomnieć młynarz; a kędy Urzędnik niedbały, tedy Pana.

Młynarz przyległy¹³¹⁾ u sadzawek ma ryn doglądać; a, czego-by sam nie sprostął, Urzędnikowi przypominać. Wszak-ż Urzędnik nie ma się już zgola na to spuszczać; ma też na to oczy mieć.

Młynarz ma to wszystko opatrować w przyległym dworze: podwaliny, ryny, węgly.... I około dachów, aby nigdzie nie ciekły; tak też każdej rzeczy poprawić, co na cieśle należy. Który omieszka, karać, albo dom odrzeć.

Młynarza ma Urzędnik dojrzeć, gdy słaby młyna pożytek, i ukazać mu drogę: bo łąco z nim. Gdy obecnie¹³²⁾ miela,

¹²⁷⁾ *Piesznia* — dluto żłobiaste jak do wyrabiania barci (wyraz ten tak objaśnia Podczaszyński).

¹²⁸⁾ *Oskard* — narzędzie żelazne do rozłamywania murów, rozkopowania ziemi, z rodzaju siekiery i topora.

¹²⁹⁾ Jest wyraźnie przez małe *w* — może znaczy stoczysko wody (zwisła woda, z kąd ma być nazwa rzeki *Wisły* że z gór się zwiesza, spuszcza). Troc podaje wyrażenie „Wisła jest dwojaka, jedna samica, druga lacha“ źródła nie przytaczając — Knap ski nad nazwę rzeki nie nie przywodzi. Linde źródłosłów miana rzeki *Wisły* mieści.

¹³⁰⁾ — Ogólnie wzięwszy, w ogóle (od obecz, obszcze — ogół, gromada, pospół).

¹³¹⁾ — gdy blisko jest, we wsi samój.

¹³²⁾ — mnogo, ogólnie, powszechnie — ztąd ciągle.

tedy się doświadczy, wiele się zmiele od godziny do godziny. A gdy młynarz jaki niepewny, niewierny, tedy Miernika¹³³⁾ (jakikolwiek młyn) pewnego, pilnego, wiernego przystawiwszy, doświadczyć, a potem na ospy¹³⁴⁾ postawić; al'bo¹³⁵⁾ tego tak ostrożnie strzedz, jako, by, co jest Pańskie, zpełna dochodziło!... Karać też, gdy obaczy potrzebę: że młynarz nie wierny.... A kędy młyn pod dworem, tam-to nałacwiej: bo miary¹³⁶⁾ często może (*można*) wybierać.

Młynarz, który osobno ode wsi mieszka, nie ma mieć czółnu ani sieci przy sobie; aż kiedy łowić ryby, tedy Urzędnik z przystawem ma mu posłać czółno i sieć. Wszak-ż i przy wsi trzeba złodziejstwa strzedz!...

Konopi ani żadnego przedziwa nie ma dopuścić moczyć w stawie Młynarz, Włodarz, Urzędnik.

Do młyna wieprze dawać takie, coby ich dokarmiwać, (które już będą w dworze pierwój rozetkane w karmniku i dorosłe).

Młynarza iż trudno dojrzeć, gdzie młyn nie-obecnie¹³⁷⁾ miele, tam kmiotki na ospy lepiej postanowić¹³⁸⁾; bo tą miarą¹³⁹⁾ i młynarz nie ukradnie; i kmiolek nie będzie się do inszego młyna ciągnął, a będzie swe mléwo do Pańskiego młyna zachowywał, bo mu tam przez miary będą mleć.

Młyna gdy nie ma swego, ludzi obracać¹⁴⁰⁾ do jednego sąsiada — a sobie bez miary umówić. A gdy może być wietrzny, budować go.

Młynarz ma około młyna chorony¹⁴¹⁾ koniom, wołom, naprawić. Także ogień, ciepło obmyślać gościom swoim¹⁴²⁾, aby się do niego cisnęli. I ma mleć żyto *dobrze*, słody *mialko*; bo się do takich, i dalej będących, z mléwem cisną.

Młynarz drogi do młyna ma naprawiać; mosty, kędy może; a kędy rzecz wielka, tam Urzędnika i Pana ma upominać, że nie zdoła sam.

W każdym młynie na każdy tydzień mają wymierzać....

Experyencyja: Pan przyjechał do folwarku, młynarskie świnie zastał u kapłunów... a młynarz dziury nie zaprawill...

Po kamienie do młynów¹⁴³⁾ w dobrą drogę na saniach jeździć, bo mu je w ten czas łącziej i z mniejszą pracą przywieźć.

¹³³⁾ — takiego, coby mierzył we młynie.

¹³⁴⁾ — *Osep* rodzaj dani, która w krakowskiem *srezną* się nazywała; zatem: postawić go na ospy, aby wymiaru daniny dla Pana dojrzeć.

¹³⁵⁾ *Al'bo* (z przyciskiem na ostatniej zgłosce) skrócone za *ale* bo (ztąd *albowiem*) spójnik przykazowy; w mowie zwyczajnej używają się.

¹³⁶⁾ Owe daniny.

¹³⁷⁾ — nie powszechnie (nie dla wielu, nie dla wszystkich, a ztąd nie ciągle).

¹³⁸⁾ Po zmelciu kmiotki ospy składali.

¹³⁹⁾ — bo tym środkiem, bo w takim razie.

¹⁴⁰⁾ Zmawiać (?).

¹⁴¹⁾ Może to co *ochrony*, *okoły*.

¹⁴²⁾ Bo zwykle pod zimę miela.

¹⁴³⁾ Taki kamień u ludu zwie się *mola* od melcia, mielenia.

LIST SIÓDMY.

Jesień.

Gospodarz dobry rok poczyną od ś. Bartłomieja, albowiem do świętego Bartłomieja ma wszystko z pola sprzątnąć, i począć siał — i ma zasiać do ś. Michała, albo, za jaką przyczyną ¹⁴⁴⁾, nadalej po ś. Michale w tygodni. A tak się starać, aby siał co narańiej, tak oziminę jako i jarzynę; byle się godziło, tedy z tem i godziny nie omieszkiwać (tak wszelakie zboże, jako i ogrodowiny, i kiedy któremu nasieniu jego własny czas). A gospodarze rządni zawsze siał mają; z których każdy nie-tylko pogodzie ale i siewowi wyrozumie, to jest, kmiotkowie przebrani ¹⁴⁵⁾. Gospodarze sobie rządni, u mądrych kmiotków się nauczyć mają, jako rolę sprawować; u rządniego się przypatrzeć — pilnym być — oczy nauczą, kto chce mieć enotliwy rozum. A to nawjętsza dobrze rolę sprawić, i na nasianie z-orać..... a perzu aby namniej nie było w roli.

Skoro (*bez ociągania się*) z pola zwiozłszy, zasiawszy, ma się wnet starać, aby na zimę poprawił czego trzeba w domu, i przybudował. Bo ma na to baczyć, iż jesień czwarta część roku — a-tak nie ma tego czasu darmo puszczać: bo to *nasprośniejsza rzecz czas darmo puszczać*; bo kto jesień, zimę, wiosnę, darmo puszcza, lecie musi szkodę mieć, bo ziemi i czasowi, (około pilnych robót) dosyć nie uczyni.

Gdy kto woły stawia, paszą, jako potrawy ma przemyślać. A póki ich nie postawi na staniu, tedy je w ogrodzie na noc zawierać, gdzie szczebrzuchy siewają: bo się tam zaraz lepiej nagnoić może, niżli-by nawozić mógł.

Sadów pilno strzedz. A gdy przyjdzie czas, owoc rządnie odbierać; jedno suszyć, drugie chować..... W jesieni plonki sadzić, na wiosnę szczepić. Jeżeli nad zbyt, sprzedać.

Kędy nizkie role, na jarzyny je zostawić; wszako-ż niziny rowami może naprawować, zagony wysokie orać, folgując temu, aby to-tam siał, czego-by mógł z onęj rolęj z nalepszym pożytkiem użyć. Piaski odkładać, bo im gnoju szkoda. Są też niektóre zboża jako i ogrodne rzeczy, którym potrzeba w jesieni ziemię gotować; tego nie zaniechać!

Na zimę — prawie przed zamarznięciem — wsiać po trosze szczebrzuchów, dla ranego pożytku: tak też i, skoro ze kry ¹⁴⁶⁾, po trosze, aby to było ranej, niż insze, co w swą miarę już — ku prawemu dostatkowi i żywności gruntownej — sieją.

W jesieni, zimie, a na wiosnę targi, jarmarki, aby odprawił, jako, by lecie pracy o tem nie wiódł, jedno rodzajnych pożytków nad wszystkie pożytki strzegł: bo lato to-ma każdą godzinę potrzebną..... co zawsze oczy i rozum ukażą, kto jedno lecie gospodarstwa chce być pilen.

Przy każdym imieniu, w każdej wsi, dziesiąty chłop — co majątniejszy — ma tego dojrzeć, aby Urzędnik i Włodarz Panu

rolę dobrze zasiewali i sprawiali, pod taką winą, że, gdzie prze niedobrą sprawę rolęj i zasienie źle się urodzi a u nich dobrze, aby oni z Włodarzami sobie Pańskie żęli, a Pan ich.

Na zimę pieców zewnątrz oprawić, kędy trzeba. Gliny też na próżne miejsca przyczynić dać, dla poprawy pieców, kominów i inszych potrzeb: bo do wielu rzeczy glina potrzebna.

Urzędnik każdy z Nowego w jesieni ma *Inwentarz* spisać wszystkiego, co się rodzi w gumnie, w oborze, w ogrodzie, w sadu, na polu, w spiżarniej — i wszędy, kędy jedno rzecz okaże — tak jako by się jego sprawa i porządek pożytecznie i rządnie pokazał. A Pan to ma — albo Rewizor od Pana — dopiero doglądając zkorygować. A te Inwentarze mają zawsze być u Pana przed ś. Michałem na dwie niedzieli: a ostatek Inwentarza, (co-by się skończyć nie mogło) przed ś. Marcinem dwie niedzieli.... a to się rozumie, kędy Pan nie mieszka.

Skoro (*spiesznie*) z Nowego w jesieni lepiej od kmiotków sep wybierać: bo na wiosnę trudniej im to wypłacać, a swe pewne zachować — bo kto na kmiotki dani i długi zachowywa, łatwo je z-uboży. A nie ma poczynąć brać dani na drugi rok; aż pierwszego roku dobierze — bo się tém ludzie psują.

Chmiele ma w czas chować Urzędnik, dla zwietrzenia porządnie, tak dawne ¹⁴⁷⁾, jako z swych ogrodów: bo to do kilku lat może trwać.

Urzędnikowego wszystkiego gospodarstwa grunt: dobrze rolę uprawiwszy zasiać w słuszny czas jako żyto tak też wszelką żywność zboża jarego i ogrodowin. A rolęj sprawa na tém, aby ją umieszał, coby z niej namniejszą kęs perzu wymknął! — którego na rolęj na wierzchu nie odchodzić, bo się znowu przyjmie, i żytu szkodzi. (*Experyencyja* oczywista.)

Perz, kędy słomy mało, do upustów, do przykrywania kmiotkom! — wysuszony i dobrze wymłócony, w głód bydłu się zejdzie ¹⁴⁸⁾. A komu nie jest potrzebny, na gromadach ¹⁴⁹⁾ na rolęj ma być palon.

A jako mówią niektórzy oracze, aby z niego miał być gnoj?, to praktyka nie pewna!: bo, 'by najbardziej usechl, znowu się przyjmuje, skoro dżdzu a ziemię dostanie.

Cebulę czasu swego z ogroda brać, i tak schować, coby nie gniła; a pierwój, niż ją w wieńce wiązać, korcem mierzyć.

Pasternaki marchwie, chrzany, pietruszki, ewikły, i inne korzenie do żywności potrzebne, rządnie na zimę pochować, na swe przystojne miejsca... a zbyt przedać; nie wymawiać się, że to pogniło!

Kapustę, ogórki, umiejętnie umieć solić, coby się nie psowało.

Rzepę do dołów chowając, korcem wszędy mierzyć.

¹⁴⁷⁾ — od dawać [jest (roz)dawny] więc to co danne tj. z dainy pochodzące. — Takie dawny od dać ma krótkie a, zaś dawny (od daw) w znaczeniu stary, z ubiegłych czasów ma długie a w wymawianiu.

¹⁴⁸⁾ Przyda.

¹⁴⁹⁾ Na kupach. Coś wiedziano już o popiołach.

(D. c. n.)

¹⁴⁴⁾ — dla jakiej przyczyny, po jakiej przyczynie, za jakim powodem; domysłne opóźnienia.

¹⁴⁵⁾ — doborowi, wybrani.

¹⁴⁶⁾ — gdy czas taki, że kry już na rzekach przejdą.